

**REDAKTION:****Danmark:**

Per Nellemann Bang
Furesølund 20
DK-2830 Virum
(ansvh.)

Norge:

Helene K. Laukeland Charlotte Lie
Hjalmar Johansens vei 6 Jørundsgate 4
N-7020 Trondheim N-7030 Trondheim

Sverige:

Jack Bergen
Jämsunda
S-370 33 Tving

Island:**Finland:**

Anna Korsbäck

Redaktionens adresse:

Oftalmolog
c/o Grafia ApS
Vandtårnsvej 100
DK-2860 Søborg
Tlf. +45 39 69 32 30
oftalmolog@grafia.dk

Manuskripter leveres elektronisk til
oftalmolog@grafia.dk

Distribution:

Kvartalsvis frit til medlemmer
(samtlige øjenlæger i Norden)
Andre: Årsabonnement DKK 300,-
Adresseændring bedes meddelt redaktionen.

Grafisk Produktion:

Grafia ApS
Vandtårnsvej 100 · 2860 Søborg
Tlf. +45 39 69 32 30
Fax +45 39 69 39 99
grafia@grafia.dk

ISSN 0108-5344
© 1999 by oftalmolog
www.oftalmolog.com

Næste nummer af oftalmolog udkommer
Marts 2013.
Deadline er 10. februar 2013.

Annoncer:

Henvendelse til
oftalmolog@grafia.dk
Telefon 39 69 32 30

Materiale leveres elektronisk i trykklar form
til oftalmolog@grafia.dk

Adresseændring

bedes meddelt på oftalmolog@grafia.dk

Indhold

Synspunkt	2
Fra dyremodel til patientbehandling ved retinale vaskulære sygdomme	3
Professor Toke Bek er tildelt Synoptikfondens hæderslegat 2012	8
Stenopæisk spalte	10
Kvanteprikker – QD lys	13
Kontinuitet	16
Grøn stær er andet end forhøjet tryk i øjet	18
En schweizerkniv konverteret til hovedbåret operationsmikroskop	22
EVA ? EVA – ETDRS – Snellen: Mange navne til et kært barn	24

KONTINUITET

– stafett, Bach och Händel

Att vara en "nobody" – en i raden – utan identitet tycker ingen om. Självklart vill våra patienter bli igenkända, veta vi bryr oss och att vi "kan" deras sjukhistorie – de vill ha kontinuitet. Tyvärr kan inte vårt sjukvårdssystem bjuda på detta i alla lägen, – "stafettläkare" har därför blivit en lösning – på gott och ont.

Dagens "stafettläkare" är generellt kunniga, fokuserade och effektiva. Annat var det förr: Dr John Taylor var "stafett-cataractkirurg" med celebra patienter: J.S.Bach opererade han 1750. Bach blev omedelbart blind på båda ögonen och avled fyra månader senare. Något bättre gick det för Händel som Taylor opererade i London 1758. Han dog inte – men blind blev han! Dåtidens "stafettläkare" bytte inte arbetsplats – de flydde! Så är det gudskelov inte längre. Vår tids stafett-kollegor gör en stor insats i form av praktiskt patientrelaterad problemlösning. Patienter med cataract kommer in – och människor utan cataract vandrar ut ur kliniken. Problemet är löst, alla borde vara nöjda, men så är tyvärr inte alltid fallet. En del patienter upplever sig som "cataracten med ett personnummer" och det är synd; – inte bara för patienten utan också för stafettläkaren. Stafettläkaren får nämligen bara halva lönen! Den bästa delen, – att få se resultatet av välutfört arbete, se den nöjda patientens tacksamma leende – den går hen miste om. Så, "Kära Stafettkollega, du blir lurad på kontinuiteten, – förlåt, konfekten!"

Aloha!

J.Bergen, Kihei, Maui. Hawaii



Læs også artikel på side 16.

Oftalmolog udkommer fire gange årligt og redigeres af nordiske øjenlæger for at informere om emner af fælles interesse for øjenlægerne i Norden, praktiserende såvel som forskere. Tidsskriftet er reklamefinansieret. Distribueres gratis til samtlige øjenlæger i Norden, og til abonnerende optikere og institutioner.

Artiklernes synspunkter er forfatterens egne og deles ikke nødvendigvis af redaktionen.

Kollegiale annoncer på maks. fire-fem linier kan indrykkes mod betaling af 500 kroner ekskl. moms.